

CHRYSLER

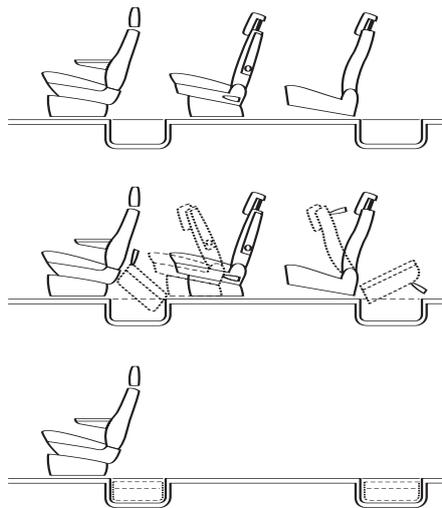
# VOYAGER & GRAND VOYAGER

TECHNISCHE DATEN,  
AUSSTATTUNGEN UND PREISE  
GÜLTIG AB 01/2006



5-STERNE-PREMIUM-PAKET





## CHRYSLER VOYAGER STOW 'N GO

Die leise Revolution im Chrysler Grand Voyager: Unter dem Innenraumboden versteckt sich das neue Stow 'n Go Sitz- und Ladesystem. Zwei Staufächer vor der mittleren Sitzreihe und ein großes Staufach hinter der Rücksitzbank bieten zusätzlichen Platz. Darin lassen sich mit wenigen Handgriffen die Sitze verstauen. Sie verschwinden im Fahrzeugboden, und schon entsteht hinter den Vordersitzen ein Gepäckraum mit ebener Ladefläche und bis zu 4.450 Litern Volumen. Klingt einfach. Ist es auch.

<b>VOYAGER</b>			<b>CLASSIC 2.4</b>	<b>CLASSIC 2.5 CRD</b>	<b>CLASSIC 2.8 CRD</b>	<b>COMFORT 2.8 CRD</b>
<b>Technische Daten</b>						
Getriebe			5-Gang-Schaltung	5-Gang-Schaltung	4-Stufen-Automatik	4-Stufen-Automatik
Zylinderanzahl/-anordnung			4/R	4/R	4/R	4/R
Hubraum (ccm)			2.429	2.499	2.776	2.776
Leistung, max. [kW [PS] bei 1/min] <sup>1</sup>			108 [147] bei 5.200	105 [143] bei 4.000	110 [150] bei 3.800	110 [150] bei 3.800
Drehmoment, max. [Nm bei 1/min] <sup>1</sup>			218 bei 4.000	320 bei 2.000	360 bei 1.800-2.600	360 bei 1.800-2.600
Höchstgeschwindigkeit (km/h)			183	185	180	180
Kraftstoffart/-verbrauch (l/100 km) <sup>2</sup>			Normal	Diesel	Diesel	Diesel
Innerorts/Außerorts/Kombiniert			13,5/7,7/9,9	9,9/6,4/7,7	11,3/6,6/8,4	11,3/6,6/8,4
CO <sub>2</sub> -Emission (g/km) <sup>2</sup> kombiniert			234	203	221	221
Bereifung			215/65 R16	215/65 R16	215/65 R16	215/65 R16
<b>Sicherheitsausstattung</b>						
Airbag für Fahrer und Beifahrer mehrstufig auslösend, Windowbags für alle Sitzreihen und Fahrer-Knieairbag			●	●	●	●
Antiblockiersystem (ABS)			●	●	●	●
Antriebsschlupfregelung (ASR)			–	●	●	●
Isofix-Kindersitzverankerung hinten			●	●	●	●
Kopfstützen auf allen Sitzen			●	●	●	●
Nebelscheinwerfer			–	–	–	●
Nebelschlussleuchte und dritte Bremsleuchte			●	●	●	●
Schiebetüren links und rechts mit Kindersicherung			●	●	●	●
Seitenaufprallschutz in allen Türen			●	●	●	●
Sicherheitsgurte mit 3-Punkt-Automatik auf allen Sitzen			●	●	●	●
Zentralverriegelung mit Funk-Fernbedienung und elektronischer Wegfahrsperre			●	●	●	●
<b>Komfort-/Innenausstattung</b>						
Abschließbares Schubfach unterm Beifahrersitz, Kartentaschen an Rücklehnen von Fahrer- und Beifahrersitz, Ablagefächer in den Vordertüren sowie in den Seiten der dritten Sitzreihe			●	●	●	●
Anzeigeelemente, elektrolumineszent			–	–	–	●
Audiosystem mit Radio und CD-Laufwerk			○	○	○	●
6 Lautsprecher			●	●	●	–
Infinity®-Soundsystem			○	○	○	●
Bodenkonsole mit Getränkehaltern (2) und Ablagefach			●	●	●	●
Dachkonsole mit Reiserechner, Kompass und Außentemperaturanzeige			○	○	○	●
„Easy out“-Sitze, umklappbar, für die hintere/n Sitzreihe/en			●	●	●	●
Fahrersitz 8-fach elektrisch verstellbar			●	●	●	●
Fahrersitz mit Lendenwirbelstütze			–	–	–	●
Fensterheber vorn und Ausstellfenster hinten elektrisch			●	●	●	●
Fußmatten vorn und hinten			●	●	●	●
Gepäckraumabdeckung, abnehmbar			●	●	●	●
Innenraumbeleuchtung vorn, Gepäckraumbeleuchtung			●	●	●	●
Klimaanlage			●	●	●	–
Klimaautomatik: 2 Zonen mit Partikelfilter			○	○	○	●
Lederlenkrad mit Audiobedienelementen			○	○	○	●
Lenksäule höhenverstellbar			●	●	●	●
Leseleuchten im Fond			–	–	–	●
Mittelkonsole vorn mit Stromanschluss, herausnehmbar/abschließbar			● <sup>3</sup>	● <sup>3</sup>	● <sup>3</sup>	●
Polsterung Teilleder inkl. Sitzheizung vorn			–	–	–	●
Sonnenblenden mit Kosmetikspiegeln (2)			●	●	●	●
Beleuchtet			–	–	–	●
Tempomat			●	●	●	●
Walnuss-Holzdekor am Armaturenbrett			–	–	–	●
<b>Design/Außenausstattung</b>						
Außenspiegel elektrisch einstell- und beheizbar			●	●	●	●
Elektrisch anklappbar			–	–	–	●
Front- und Heckschürze sowie Türgriffe in Wagenfarbe			●	●	●	●
Halogen-Doppelscheinwerfer in Klarglasoptik mit Ausschaltverzögerung			●	●	●	●
Heckscheibe beheizbar mit Scheibenwischer und Wisch-/Waschanlage			●	●	●	●
Leichtmetallräder 6,5 x 16 Zoll			–	–	–	●
Leuchtweitenregulierung			●	●	●	●
Seitenschutzleiste in Schwarz in Wagenfarbe			●	●	●	–
			–	–	–	●
<b>Preis*</b>	<b>brutto (netto)</b>	<b>EUR</b>	<b>24.650,00</b> [21.250,00]	<b>25.750,00</b> [22.198,28]	<b>26.250,00</b> [22.629,31]	<b>30.600,00</b> [26.379,31]
<b>Sonderausstattung<sup>5</sup></b>						
	<b>brutto (netto)</b>	<b>EUR</b>				
5-Sitzer, 2 Komfortsitze vorn und 3er-Sitzbank hinten		<b>EUR</b>	●	●	●	–
6-Sitzer, 2 Komfortsitze vorn, in der zweiten Sitzreihe und hinten		<b>EUR</b>	–	–	–	<b>440,00</b> (379,31)
7-Sitzer, 2 Komfortsitze vorn und in der zweiten Sitzreihe, 3er-Sitzbank hinten		<b>EUR</b>	<b>650,00</b> (560,35)	<b>650,00</b> (560,35)	<b>650,00</b> (560,35)	●
Advantage Group: 2-Zonen-Klimaautomatik, Lederlenkrad mit Audiobedienelementen, Infinity®-Soundsystem, Nebelscheinwerfer, Dachkonsole, Dachstausystem und Parkpilotsystem hinten		<b>EUR</b>	<b>1.120,00</b> (965,52)	<b>1.120,00</b> (965,52)	<b>1.120,00</b> (965,52)	–
Audiosystem mit Radio und CD-Laufwerk		<b>EUR</b>	<b>490,00</b> (422,41)	<b>490,00</b> (422,41)	<b>490,00</b> (422,41)	●
Dachreling		<b>EUR</b>	<b>250,00</b> (215,52)	<b>250,00</b> (215,52)	<b>250,00</b> (215,52)	●
Dachstausystem innen mit 3 verschiebbaren Staufächern und Parkpilotsystem hinten, optische und akustische Signale		<b>EUR</b>	–	–	–	<b>670,00</b> (577,59)
Heckscheibe und Seitenscheiben hinten abgedunkelt		<b>EUR</b>	–	–	–	<b>425,00</b> (366,38)
Metallic-Lackierung		<b>EUR</b>	<b>580,00</b> (500,00)	<b>580,00</b> (500,00)	<b>580,00</b> (500,00)	<b>580,00</b> (500,00)
Navigationssystem mit integriertem Radio und CD-Laufwerk		<b>EUR</b>	<b>1.550,00</b> (1.336,21)	<b>1.550,00</b> (1.336,21)	<b>1.550,00</b> (1.336,21)	<b>1.550,00</b> (1.336,21)
Niveauregulierung		<b>EUR</b>	–	–	–	<b>310,00</b> (267,24)
Schiebetüren elektrisch mit Einklemmschutz, Zuziehhilfe und Fernbedienung		<b>EUR</b>	–	–	–	<b>820,00</b> (706,90)

**WEITERE TECHNISCHE DATEN**

Antrieb \_\_\_\_\_ Frontantrieb  
 Gemischaufbereitung \_\_\_\_\_  
 bei 2.4 \_\_\_\_\_ Sequenzielle Multipoint-Einspritzung (SMPI)  
 bei 2.5 CRD/2.8 CRD \_\_\_\_\_ Common Rail Diesel-Direkteinspritzung  
 Lichtmaschine (A) \_\_\_\_\_ 160  
 Ölwechsel-/Wartungsintervalle (km)  
 bei 2.4 \_\_\_\_\_ 12.000/24.000  
 bei 2.5 CRD/2.8 CRD \_\_\_\_\_ 20.000/40.000

**ABMESSUNGEN INNEN**

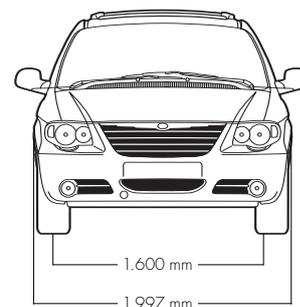
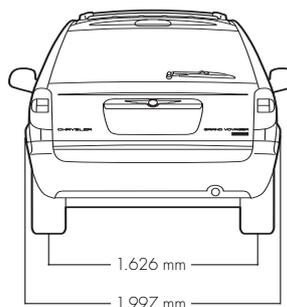
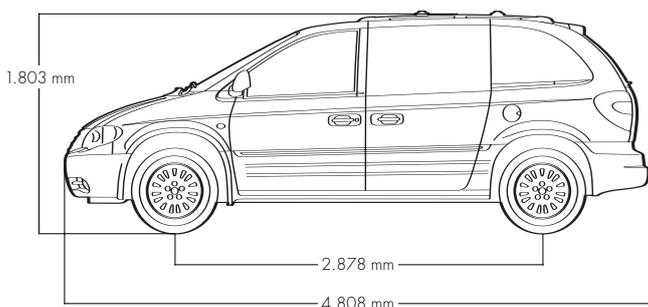
Kopffreiheit – vorn (mm nach SAE) \_\_\_\_\_ 1.010  
 – hinten (mm nach SAE) \_\_\_\_\_ 964  
 Beinfreiheit – vorn (mm nach SAE) \_\_\_\_\_ 1.032  
 – hinten (mm nach SAE) \_\_\_\_\_ 907

**GEWICHTE UND FASSUNGSVERMÖGEN**

Zulässiges Gesamtgewicht/Zuladung (kg): modellabhängig.  
 Ihr Verkaufsberater informiert Sie gern.  
 Kraftstofftank (l) \_\_\_\_\_ 75  
 Wendekreis (m) \_\_\_\_\_ 11,5  
 Anhängelast (kg) \_\_\_\_\_ Gebremst: 1.520, ungebremst: 450  
 Gepäckraumvolumen (l nach SAE)  
 7-Sitzer \_\_\_\_\_ 660  
 5-Sitzer \_\_\_\_\_ 1.970  
 2-Sitzer \_\_\_\_\_ 3.640  
 Stützlast (kg) \_\_\_\_\_ 80

**ABMESSUNGEN AUSSEN**

Radstand (mm) \_\_\_\_\_ 2.878  
 Gesamtlänge (mm) \_\_\_\_\_ 4.808  
 Gesamtbreite (ohne Spiegel) (mm) \_\_\_\_\_ 1.997  
 Gesamthöhe (mit Dachreling) (mm) \_\_\_\_\_ 1.803  
 Gesamthöhe (ohne Dachreling) (mm) \_\_\_\_\_ 1.749  
 Spurweite – vorn (mm) \_\_\_\_\_ 1.600  
 – hinten (mm) \_\_\_\_\_ 1.626



**GARANTIEN FÜR ALLE MODELLE**

Fahrzeuggarantie \_\_\_\_\_ 2 Jahre ohne Kilometerbegrenzung  
 Katalysatorsystem \_\_\_\_\_ 5 Jahre oder 80.000 km  
 Korrosionsschutzgarantie \_\_\_\_\_ 7 Jahre ohne Kilometerbegrenzung



**5-STERNE-PREMIUM-PAKET**

Das Chrysler 5-Sterne-Premium-Paket erhalten Sie von den meisten autorisierten Chrysler & Jeep® Partnern bei Kauf eines neuen Chrysler Modells ohne weitere Kosten dazu. Damit sorgen wir dafür, dass sich Ihr Chrysler Fahrzeug stets in einem einwandfreien Zustand präsentiert. Denn es garantiert Ihnen umfangreiche Service-Leistungen ohne Zusatzkosten. Das Chrysler 5-Sterne-Premium-Paket umfasst alle Service- und Wartungsarbeiten (inkl. Ölwechsel), weitere Reparaturen sowie einen Mobilitätsservice. Der Mobilitätsservice schließt im dritten und vierten Betriebsjahr an den Privilege Service an und beinhaltet das Abschleppen des Fahrzeugs bei technischem Ausfall sowie die Stellung eines Ersatzfahrzeugs. Das Chrysler 5-Sterne-Premium-Paket ist für die ersten vier Jahre ab Erstzulassung bzw. für die ersten 50.000 gefahrenen Kilometer gültig. Den genauen Umfang des Chrysler 5-Sterne-Premium-Pakets entnehmen Sie bitte den Vertragsbedingungen. Eine Liste der Chrysler & Jeep® Partner, die das Paket anbieten, finden Sie unter [www.chrysler.de](http://www.chrysler.de)

**CHRYSLER PRIVILEGE SERVICE**

Wenn Sie einen Chrysler kaufen, bekommen Sie nicht nur ein Auto, das höchsten Ansprüchen genügt, sondern auch einen zuverlässigen Partner, der Ihnen uneingeschränkte Mobilität garantiert. Mit dem Chrysler Privilege Service helfen wir Ihnen rasch und professionell bei Pannen, einem leeren Tank oder verlorenem Autoschlüssel. Egal, wo und wann. Ein Anruf genügt und einer unserer Mitarbeiter kümmert sich sofort um Sie. Rund um die Uhr, 365 Tage im Jahr, überall in Europa. Sollte die Fahrbereitschaft am Pannenort nicht sofort wiederherzustellen sein, organisieren wir den Abschleppdienst, die Rück- oder Weiterreise per Bahn oder Flugzeug, die Hotelunterbringung oder den Mietwagen-service. Dies gilt für alle neuen Chrysler Fahrzeuge innerhalb der zweijährigen Neufahrzeuggarantie. Vorausgesetzt, das Fahrzeug ist bei einem autorisierten Chrysler & Jeep® Partner gekauft worden, in einem Land angemeldet, für das der Chrysler Privilege Service gilt, und gemäß dem Wartungsheft gepflegt. Weitere Informationen gibt Ihnen gern Ihr autorisierter Chrysler & Jeep® Partner.

● = Serie ○ = Als Sonderausstattung erhältlich – = Nicht verfügbar <sup>1</sup>Gemäß Richtlinie 80/1269/EWG in der gegenwärtig geltenden Fassung. <sup>2</sup>Die angegebenen Werte wurden nach dem vorgeschriebenen Messverfahren (Richtlinie 80/1268/EWG in der gegenwärtig geltenden Fassung) ermittelt. Die Angaben beziehen sich nicht auf ein einzelnes Fahrzeug und sind nicht Bestandteil des Angebots, sondern dienen allein Vergleichszwecken zwischen verschiedenen Fahrzeugen. <sup>3</sup>Für 5-Sitzer nicht erhältlich. <sup>4</sup>Die Preise sind unverbindliche Preisempfehlungen der Chrysler Deutschland GmbH zzgl. Überführungskosten. **(C) auto-preisliste.de. Dateinutzung ist nur zum privaten Gebrauch gestattet. Weitere Veröffentlichung, Übermittlung, Reproduktion oder andere Nutzung dieser Datei ist untersagt bzw. bedarf unserer schriftlichen Zustimmung.**

<b>GRAND VOYAGER</b> <b>STOW'N/GO</b>	<b>CLASSIC 2.8 CRD</b>	<b>COMFORT 2.8 CRD</b>	<b>COMFORT 3.3</b>	<b>LIMITED 2.8 CRD</b>	<b>LIMITED 3.3</b>	
<b>Technische Daten</b>						
Getriebe	4-Stufen-Automatik	4-Stufen-Automatik	4-Stufen-Automatik	4-Stufen-Automatik	4-Stufen-Automatik	
Zylinderanzahl/-anordnung	4/R	4/R	6/V	4/R	6/V	
Hubraum (ccm)	2.776	2.776	3.301	2.776	3.301	
Leistung, max. [kW [PS] bei 1/min] <sup>1</sup>	110 [150] bei 3.800	110 [150] bei 3.800	128 [174] bei 5.100	110 [150] bei 3.800	128 [174] bei 5.100	
Drehmoment, max. [Nm bei 1/min] <sup>1</sup>	360 bei 1.800–2.600	360 bei 1.800–2.600	278 bei 4.000	360 bei 1.800–2.600	278 bei 4.000	
Höchstgeschwindigkeit (km/h)	180	180	179	180	179	
Kraftstoffart/-verbrauch (l/100 km) <sup>2</sup>	Diesel	Diesel	Normal	Diesel	Normal	
Innerorts/Außerorts/Kombiniert	11,5/6,7/8,5	11,5/6,7/8,5	17,7/9,9/12,8	11,5/6,7/8,5	17,7/9,9/12,8	
CO <sub>2</sub> -Emission (g/km) <sup>2</sup> kombiniert	225	225	304	225	304	
Bereifung	215/65 R16	215/65 R16	215/65 R16	215/65 R16	215/65 R16	
<b>Sicherheitsausstattung</b>						
Airbag für Fahrer und Beifahrer mehrstufig auslösend, Windowbags für alle Sitzreihen und Fahrer-Knieairbag	●	●	●	●	●	
Alarmanlage	–	–	–	●	●	
Antiblockiersystem (ABS)	●	●	●	●	●	
Antriebsschlupfregelung (ASR)	●	●	●	●	●	
Isifix-Kindersitzverankerung hinten	●	●	●	●	●	
Kopfstützen auf allen Sitzen	●	●	●	●	●	
Nebelscheinwerfer	–	–	●	●	●	
Nebelschlussleuchte und dritte Bremsleuchte	●	●	●	●	●	
Schiebetüren links und rechts mit Kindersicherung	●	●	●	●	●	
Seitenaufprallschutz in allen Türen	●	●	●	●	●	
Sicherheitsgurte mit 3-Punkt-Automatik auf allen Sitzen	●	●	●	●	●	
Zentralverriegelung mit Funk-Fernbedienung und elektronischer Wegfahrsperr	●	●	●	●	●	
<b>Komfort-/Innenausstattung</b>						
Abschließbares Schubfach unterm Beifahrersitz, Kartentaschen an Rücklehnen von Fahrer- und Beifahrersitz, Ablagefächer in den Vordertüren sowie in den Seiten der dritten Sitzreihe	●	●	●	●	●	
Anzeigeelemente, elektrolumineszent	–	●	●	●	●	
Audiosystem mit Radio und CD-Laufwerk	○	●	●	●	●	
6 Lautsprecher	●	–	–	–	–	
Infinity®-Soundsystem	–	●	●	●	●	
Bodenkonsole mit Getränkehaltern (2) und Ablagefach	●	●	●	●	●	
Dachkonsole mit Reiserechner, Kompass und Außenleuchtungsanzeige	○	●	–	–	●	
Fahrersitz 8-fach elektrisch verstellbar	●	●	●	●	●	
Fahrersitz mit Lendenwirbelstütze	–	●	●	●	●	
Fensterheber vorn und Ausstellfenster hinten elektrisch	●	●	●	●	●	
Fußmatten vorn und hinten	●	●	●	●	●	
Gepäckraumabdeckung, abnehmbar	●	●	●	●	●	
Innenraumbeleuchtung vorn, Gepäckraumbeleuchtung	●	●	●	●	●	
Innenspiegel automatisch abblendend	–	–	–	●	●	
Klimaanlage	●	–	–	–	–	
Klimaautomatik: 2 Zonen mit Partikelfilter	○	●	●	●	–	
Klimaautomatik: 3 Zonen mit Partikelfilter	–	–	–	–	●	
Lenkrad in Lederausführung mit Audiobedienelementen	–	●	●	●	●	
Lenksäule höhenverstellbar	●	●	●	●	●	
Leseleuchten im Fond	–	●	●	●	●	
Memoryfunktion für Fahrersitz, linken Außenspiegel und Stationstastenbelegung des Radios	–	–	–	●	●	
Mittelkonsole vorn mit Stromanschluss, herausnehmbar/abschließbar	●	●	●	●	●	
Polsterung Teilleder inkl. Sitzheizung vorn	–	●	●	●	●	
Sitz- und Ladesystem Stow 'n Go mit 7 Sitzplätzen: 4 Einzelsitze und 60:40 teilbare Rücksitzbank für 3 Passagiere im Fahrzeugboden versenkbar, alternativ bieten die Staufächer 340 Liter Stauraum bei ausgeklappten Sitzen, Einzelsitze in der zweiten Reihe längs verschiebbar	●	●	●	●	●	
Sonnenblenden mit Kosmetikspiegeln (2)	●	●	●	●	●	
Beleuchtet	–	●	●	●	●	
Tempomat	●	●	●	●	●	
Walnuss-Holzdekor am Armaturenbrett	–	●	●	●	●	
<b>Design/Außenausstattung</b>						
Außenspiegel elektrisch einstell- und beheizbar	●	●	●	●	●	
Elektrisch anklappbar	–	●	●	●	●	
Dachreling	●	●	●	●	●	
Front- und Heckschürze sowie Türgriffe in Wagenfarbe	●	●	●	●	●	
Halogen-Doppelscheinwerfer in Klarglasoptik mit Ausschaltverzögerung	●	●	●	●	●	
mit Scheinwerferreinigungsanlage	–	●	●	●	●	
Heckklappe elektrisch mit Einklemmschutz und Fernbedienung	–	–	–	●	●	
Heckscheibe beheizbar mit Scheibenwischer und Wisch-/Waschanlage	●	●	●	●	●	
Kühlergrill mit Chromakzenten	–	–	–	●	●	
Leichtmetallräder 6,5 x 16 Zoll	–	●	●	●	●	
Leuchtwittenregulierung	●	●	●	●	●	
Seitenschutzleiste in Schwarz	●	–	–	–	–	
in Wagenfarbe	–	●	●	●	●	
mit Chromapplikationen	–	–	–	●	●	
<b>Preis<sup>3</sup></b>	<b>brutto (netto) EUR</b>	<b>30.990,00</b> (26.715,51)	<b>35.300,00</b> (30.431,03)	<b>38.300,00</b> (33.017,24)	<b>40.600,00</b> (35.000,00)	<b>43.600,00</b> (37.586,21)

● = Serie ○ = Als Sonderausstattung erhältlich – = Nicht verfügbar <sup>1</sup>Gemäß Richtlinie 80/1269/EWG in der gegenwärtig geltenden Fassung. <sup>2</sup>Die angegebenen Werte wurden nach dem vorgeschriebenen Messverfahren (Richtlinie 80/1268/EWG in der gegenwärtig geltenden Fassung) ermittelt. Die Angaben beziehen sich nicht auf ein einzelnes Fahrzeug und sind nicht Bestandteil des Angebots, sondern dienen allein Vergleichszwecken zwischen verschiedenen Fahrzeugtypen. <sup>3</sup>Die Preise sind unverbindliche Preisempfehlungen der Hersteller in Deutschland und beinhalten die gesetzlich vorgeschriebenen Umsatzsteuer und Zulassungskosten. **© 2019 Preisliste.de. Die Preisempfehlung ist nur zum privaten Gebrauch bestimmt. Jede Vervielfältigung, Übermittlung, Reproduktion oder andere Nutzung dieser Daten ist untersagt bzw. bedarf unserer schriftlichen Zustimmung.**

GRAND VOYAGER <b>STOW/ N/GO</b>		CLASSIC 2.8 CRD	COMFORT 2.8 CRD	COMFORT 3.3	LIMITED 2.8 CRD	LIMITED 3.3
<b>Sonderausstattung<sup>1</sup></b>	<b>brutto (netto)</b>					
Audiosystem mit Radio und CD-Laufwerk	EUR	490,00 (422,41)	●	●	●	●
CD-Wechsler 6-fach	EUR	–	–	–	350,00 (301,72)	350,00 (301,72)
Dachstausystem innen mit 3 verschiebbaren Staufächern und Parkpilotsystem hinten, optische und akustische Signale	EUR	–	670,00 (577,59)	670,00 (577,59)	●	●
DVD-Entertainment-System hinten, inkl. CD-Wechsler 6-fach, 7-Zoll-Bildschirm integriert in Dachstausystem	EUR	–	–	–	1.620,00 (1.396,55)	1.620,00 (1.396,55)
Heckscheibe und Seitenscheiben hinten abgedunkelt	EUR	425,00 (366,38)	425,00 (366,38)	425,00 (366,38)	●	●
Klimaautomatik: 2 Zonen und Dachkonsole mit Reiserechner, Kompass und Außentemperaturanzeige	EUR	580,00 (500,00)	●	●	●	–
Metallic-Lackierung	EUR	580,00 (500,00)	580,00 (500,00)	580,00 (500,00)	580,00 (500,00)	580,00 (500,00)
Navigationssystem mit integriertem Radio und CD-Laufwerk	EUR	1.550,00 (1.336,21)	1.550,00 (1.336,21)	1.550,00 (1.336,21)	1.550,00 (1.336,21)	1.550,00 (1.336,21)
Niveauregulierung	EUR	310,00 (267,24)	●	●	●	●
Radzierblenden in Chrom-Design	EUR	–	–	–	120,00 (103,45)	120,00 (103,45)
Schiebetüren elektrisch mit Einklemmschutz, Zuziehhilfe und Fernbedienung	EUR	–	820,00 (706,90)	820,00 (706,90)	●	●

### WEITERE TECHNISCHE DATEN

Antrieb \_\_\_\_\_ Frontantrieb  
 Gemischaufbereitung \_\_\_\_\_  
 bei 3.3 \_\_\_\_\_ Sequenzielle Multipoint-Einspritzung (SMPI)  
 bei 2.8 CRD \_\_\_\_\_ Common Rail Diesel-Direkteinspritzung  
 Lichtmaschine (A) \_\_\_\_\_ 160  
 Ölwechsel-/Wartungsintervalle (km)  
 bei 3.3 \_\_\_\_\_ 12.000/24.000  
 bei 2.8 CRD \_\_\_\_\_ 20.000/40.000

### ABMESSUNGEN INNEN

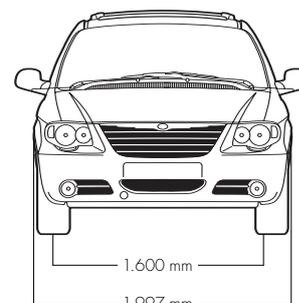
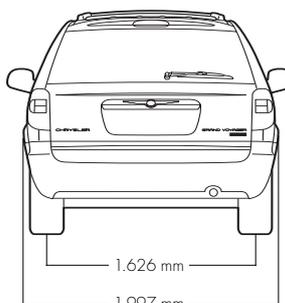
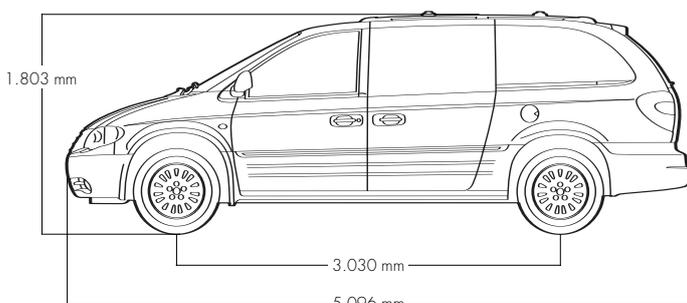
Kopffreiheit – vorn (mm nach SAE) \_\_\_\_\_ 1.006  
 – hinten (mm nach SAE) \_\_\_\_\_ 993  
 Beinfreiheit – vorn (mm nach SAE) \_\_\_\_\_ 1.031  
 – hinten (mm nach SAE) \_\_\_\_\_ 1.006

### GEWICHTE UND FASSUNGSVERMÖGEN

Zulässiges Gesamtgewicht/Zuladung (kg): modellabhängig.  
 Ihr Verkaufsberater informiert Sie gern.  
 Kraftstofftank (l) \_\_\_\_\_ 75  
 Wendekreis (m) \_\_\_\_\_ 12,0  
 Anhängelast (kg) \_\_\_\_\_ Gebremst: 1.520, ungebremst: 450  
 Gepäckraumvolumen (l nach SAE)  
 7-Sitzer \_\_\_\_\_ 748  
 5-Sitzer \_\_\_\_\_ 1.555  
 2-Sitzer \_\_\_\_\_ 4.550  
 Stützlast (kg) \_\_\_\_\_ 80

### ABMESSUNGEN AUSSEN

Radstand (mm) \_\_\_\_\_ 3.030  
 Gesamtlänge (mm) \_\_\_\_\_ 5.096  
 Gesamtbreite (ohne Spiegel) (mm) \_\_\_\_\_ 1.997  
 Gesamthöhe (mit Dachreling) (mm) \_\_\_\_\_ 1.803  
 Gesamthöhe (ohne Dachreling) (mm) \_\_\_\_\_ 1.749  
 Spurweite – vorn (mm) \_\_\_\_\_ 1.600  
 – hinten (mm) \_\_\_\_\_ 1.626



### GARANTIE FÜR ALLE MODELLE

Fahrzeuggarantie \_\_\_\_\_ 2 Jahre ohne Kilometerbegrenzung  
 Katalysatorsystem \_\_\_\_\_ 5 Jahre oder 80.000 km  
 Korrosionsschutzgarantie \_\_\_\_\_ 7 Jahre ohne Kilometerbegrenzung



### 5-STERNE-PREMIUM-PAKET

Das Chrysler 5-Sterne-Premium-Paket erhalten Sie von den meisten autorisierten Chrysler & Jeep® Partnern bei Kauf eines neuen Chrysler Modells ohne weitere Kosten dazu. Damit sorgen wir dafür, dass sich Ihr Chrysler Fahrzeug stets in einem einwandfreien Zustand präsentiert. Denn es garantiert Ihnen umfangreiche Service-Leistungen ohne Zusatzkosten. Das Chrysler 5-Sterne-Premium-Paket umfasst alle Service- und Wartungsarbeiten (inkl. Ölwechsel), weitere Reparaturen sowie einen Mobilitätsservice. Der Mobilitätsservice schließt im dritten und vierten Betriebsjahr an den Privilege Service an und beinhaltet das Abschleppen des Fahrzeugs bei technischem Ausfall sowie die Stellung eines Ersatzfahrzeugs. Das Chrysler 5-Sterne-Premium-Paket ist für die ersten vier Jahre ab Erstzulassung bzw. für die ersten 50.000 gefahrenen Kilometer gültig. Den genauen Umfang des Chrysler 5-Sterne-Premium-Pakets entnehmen Sie bitte den Vertragsbedingungen. Eine Liste der Chrysler & Jeep® Partner, die das Paket anbieten, finden Sie unter [www.chrysler.de](http://www.chrysler.de)

### CHRYSLER PRIVILEGE SERVICE

Wenn Sie einen Chrysler kaufen, bekommen Sie nicht nur ein Auto, das höchsten Ansprüchen genügt, sondern auch einen zuverlässigen Partner, der Ihnen uneingeschränkte Mobilität garantiert. Mit dem Chrysler Privilege Service helfen wir Ihnen rasch und professionell bei Pannen, einem leeren Tank oder verlorenem Autoschlüssel. Egal, wo und wann. Ein Anruf genügt und einer unserer Mitarbeiter kümmert sich sofort um Sie. Rund um die Uhr, 365 Tage im Jahr, überall in Europa. Sollte die Fahrbereitschaft am Pannenort nicht sofort wiederherzustellen sein, organisieren wir den Abschleppdienst, die Rück- oder Weiterreise per Bahn oder Flugzeug, die Hotelunterbringung oder den Mietwagen-service. Dies gilt für alle neuen Chrysler Fahrzeuge innerhalb der zweijährigen Neufahrzeuggarantie. Vorausgesetzt, das Fahrzeug ist bei einem autorisierten Chrysler & Jeep® Partner gekauft worden, in einem Land angemeldet, für das der Chrysler Privilege Service gilt, und gemäß dem Wartungsheft gepflegt. Weitere Informationen gibt Ihnen gern Ihr autorisierter Chrysler & Jeep® Partner.

SERIEN-FELGEN

SONDERAUSSTATTUNG



**Classic**  
Stahlfelge mit Abdeckung, 6,5 x 16 Zoll,  
Bereifung 215/65 R16



**Comfort**  
Leichtmetallfelge, 6,5 x 16 Zoll,  
Bereifung 215/65 R16



**Limited**  
Leichtmetallfelge, 6,5 x 16 Zoll,  
Bereifung 215/65 R16



**Limited**  
Radzierblende in Chrom-Design,  
nicht abnehmbar

ZUBEHÖR



**Leichtmetallfelge**  
Gussfelge Chrom, 6,5 x 16 Zoll, für Bereifung  
215/65 R16, Art.-Nr. 82207940



**Aufbewahrungsbehälter Kit<sup>1</sup>**  
Für Bodenstaufach hinter 3. Sitzreihe, mit Deckel,  
ohne Inhalt, ohne Tasche, Dark Khaki,  
Art.-Nr. 82208765, oder Slate Gray,  
Art.-Nr. 82208766



**Aufbewahrungsbehälter Kit<sup>1</sup>**  
Für Bodenstaufach hinter 3. Sitzreihe, mit  
zusammenklappbarem Tisch als Deckel, Dark  
Khaki, Art.-Nr. 82208767AB, oder Slate Gray,  
Art.-Nr. 82208768AB



**Aufbewahrungswanne<sup>1</sup>**  
Für Bodenstaufach vor 2. Sitzreihe, schwarz,  
Art.-Nr. 82208771



**DVD-Entertainment-System<sup>2</sup>**  
Für Fond, DVD, dachintegrierter  
TFT-7-Zoll-Bildschirm, Art.-Nr. 82209243AB



**Dachträger mit Fahrradträger**  
Grundträger, Art.-Nr. 82207959;  
Fahrradträger für ein Fahrrad, Standard,  
Art.-Nr. 82207942; Fahrradträger für ein  
Fahrrad, Befestigung über Vorderradgabel,  
Art.-Nr. 82207943



**Dachträger mit Ski-Träger**  
Grundträger, Art.-Nr. 82207959;  
Skiträger, horizontale Befestigung für 3 Paar Ski  
oder 2 Snowboards, Art.-Nr. 82207312,  
oder für 6 Paar Ski oder 4 Snowboards,  
Art.-Nr. 82207308



**Trittbretter**  
Schwarz, lackierbar, für Voyager,  
Art.-Nr. 82209024;  
für Grand Voyager, Art.-Nr. 82208910

WEITERES ZUBEHÖR

Artikelbezeichnung	Spezifikation	Artikel-Nr.
Anhängervorrichtung <sup>3</sup>	Abnehmbarer Kugelkopf	82208224
Anhängervorrichtung <sup>3</sup>	Grand Voyager, abnehmbarer Kugelkopf	82209294
Anhängervorrichtung <sup>3</sup>	Starr	82208225
Anhängervorrichtung <sup>3</sup>	Grand Voyager, starr	82209295
Anhängervorrichtung-Zubehör	Elektrosatz, mit 13-pol. Steckdose	82209488
Dachbox	Schwarz, kurze Ausführung, 440 l	82209519
Dachbox	Schwarz, lange Ausführung, 480 l	82209518
DVD-Entertainment-System <sup>4</sup>	Für Fond, DVD, dachintegrierter TFT-7-Zoll-Bildschirm	82208655AB
Kajak-/Surfbrethalter	Montage auf Grundträger Art.-Nr. 82207959	82205416
Kofferraummatte	Für Grand Voyager, schwarz, bedeckt komplette Ladefläche, wenn 2. und 3. Sitzreihe versenkt sind	82209856
Mittelkonsolen/Zubehör <sup>3</sup>	Kühlset mit Kühlakkus, herausnehmbar und tragbar	82206510
Parkpilotsystem <sup>1</sup>	Für hinten, 4 Sensoren, mit Akustikwarnung	82209267AC

<sup>1</sup>Nur für Grand Voyager.

<sup>2</sup>Nur für Fahrzeuge mit integriertem Dachstausystem.

<sup>3</sup>Nicht für Grand Voyager.

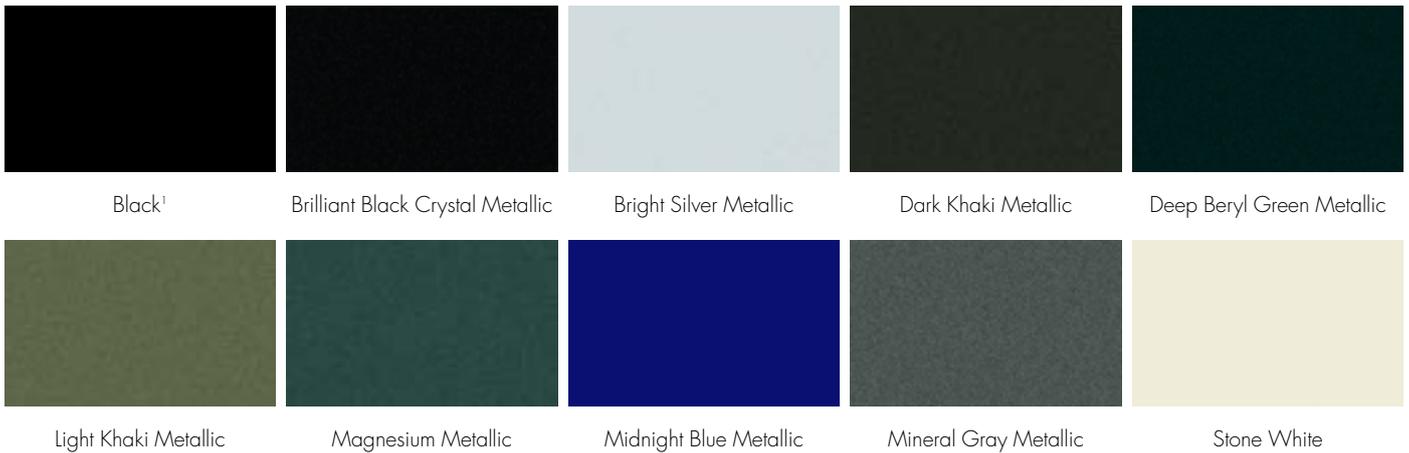
<sup>4</sup>Nur für Fahrzeuge ohne integriertes Dachstausystem.

Bei dem hier beschriebenen Zubehör handelt es sich um einen Auszug aus dem Zubehör-Gesamtportfolio für den Chrysler Voyager, das nicht ab Werk lieferbar ist. Informationen zum vollständigen Zubehörsortiment und Preise für die hier dargestellten Zubehörteile des Chrysler Voyager sowie in diesem Zusammenhang ggf. anfallende Einbau-, Anbau- und Lackierkosten erhalten Sie bei Ihrem autorisierten Chrysler & Jeep® Partner der Chrysler Deutschland GmbH. Einige Zubehörteile sind eintragungspflichtig. Nähere Informationen dazu erhalten Sie ebenfalls bei Ihrem Chrysler & Jeep® Partner.

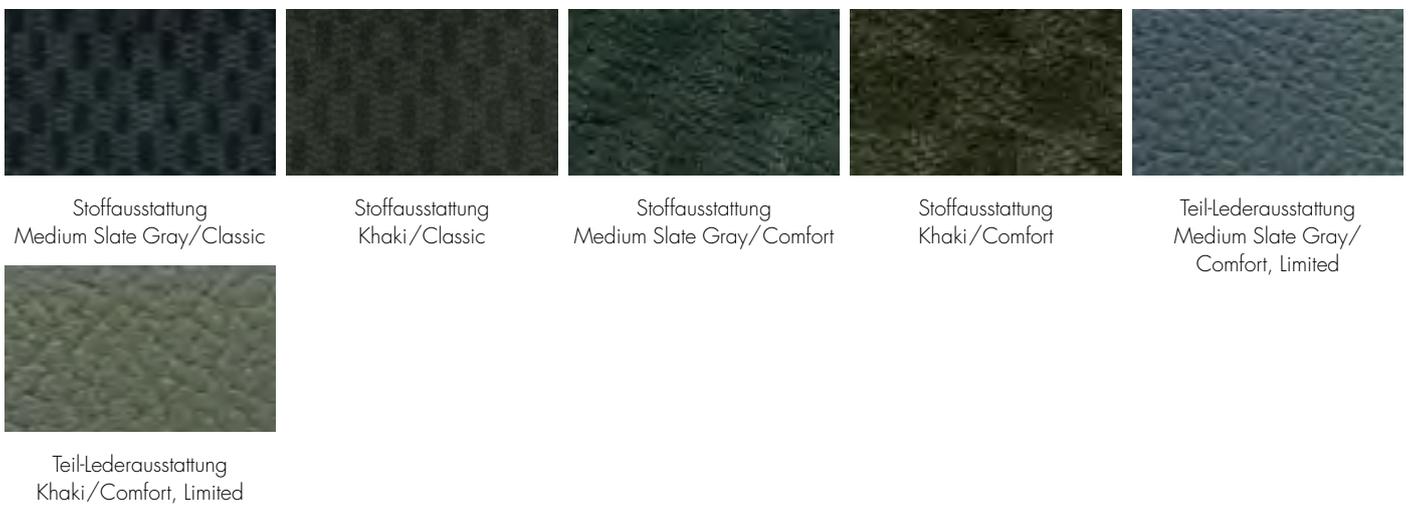
(C) auto-preisliste.de: Dateinutzung ist nur zum privaten Gebrauch gestattet – weitere Veröffentlichung, Übermittlung, Reproduktion oder andere Nutzung dieser Datei ist untersagt bzw. bedarf unserer schriftlichen Zustimmung.



## AUSSENFARBEN



## INNENAUSSTATTUNGEN



## KOMBINATIONSMÖGLICHKEITEN

	Black	Brilliant Black Crystal Metallic	Bright Silver Metallic	Dark Khaki Metallic	Deep Beryl Green Metallic	Light Khaki Metallic	Magnesium Metallic	Midnight Blue Metallic	Mineral Gray Metallic	Stone White
<b>Classic</b>										
Stoffausstattung Medium Slate Gray/Classic	●	●	●	–	●	–	●	●	●	●
Stoffausstattung Khaki/Classic	●	●	–	●	●	●	●	●	●	●
<b>Comfort</b>										
Stoffausstattung Medium Slate Gray/Comfort	●	●	●	–	●	–	●	●	●	●
Stoffausstattung Khaki/Comfort <sup>2</sup>	●	●	–	●	●	●	●	●	●	●
Teil-Lederausstattung Medium Slate Gray/Comfort, Limited	●	●	●	–	●	–	●	●	●	●
Teil-Lederausstattung Khaki/Comfort, Limited <sup>2</sup>	●	●	–	●	●	●	●	●	●	●
<b>Limited</b>										
Teil-Lederausstattung Medium Slate Gray/Comfort, Limited	●	●	●	–	●	–	●	●	●	●
Teil-Lederausstattung Khaki/Comfort, Limited	●	●	–	●	●	●	●	●	●	●

● = Mögliche Kombination    – = Nicht verfügbar    <sup>1</sup>Voraussichtlich verfügbar ab Februar 2006.    <sup>2</sup>Nicht als 6-Sitzer erhältlich.

Ihr autorisierter Chrysler & Jeep® Vertriebspartner der Chrysler Deutschland GmbH:

Maßgeschneidert: die attraktiven Leasing-, Finanzierungs- und Versicherungsangebote der DaimlerChrysler Bank.

Dieser Prospekt ist eine Information der Chrysler Deutschland GmbH. Zu den Angaben in diesem Prospekt: Nach Redaktionsschluss dieser Druckschrift, dem 22.12.2005, können sich am Produkt Änderungen ergeben haben. Konstruktions- oder Formänderungen, Abweichungen im Farbton sowie Änderungen des Lieferumfangs seitens des Herstellers bleiben während der Lieferzeit vorbehalten, sofern die Änderungen oder Abweichungen unter Berücksichtigung der Interessen des Verkäufers für den Käufer zumutbar sind. Sofern der Verkäufer oder der Hersteller zur Bezeichnung der Bestellung oder des bestellten Kaufgegenstands Zeichen oder Nummern gebraucht, können allein hieraus keine Rechte abgeleitet werden. Die Abbildungen können auch Zubehör und Sonderausstattungen enthalten, die nicht zum serienmäßigen Lieferumfang gehören. Farbabweichungen sind drucktechnisch bedingt. Diese Druckschrift kann ebenso Typen und Betreuungsleistungen enthalten, die in einzelnen Ländern nicht angeboten werden. Aussagen über gesetzliche, rechtliche und steuerliche Vorschriften und Auswirkungen haben, mit Ausnahme der unten genannten Hinweise zur EU-Altfahrzeug-Richtlinie, nur für die Bundesrepublik Deutschland zum Zeitpunkt des Redaktionsschlusses dieses Kataloges Gültigkeit. Fragen Sie daher zum verbindlichen letzten Stand bitte Ihren autorisierten Chrysler & Jeep® Vertriebspartner der Chrysler Deutschland GmbH.

Hinweise zur Fahrzeugrücknahme im Rahmen der EU-Altfahrzeug-Richtlinie: gilt entsprechend den nationalen Vorschriften. Der Chrysler Voyager und der Chrysler Grand Voyager erfüllen die gesetzlichen Anforderungen an eine recycling- und verwertungsgerechte Konstruktion. Zur Rücknahme der Altfahrzeuge steht ein Netz von Rücknahmestellen und Demontagebetrieben zur Verfügung, die Ihr Fahrzeug umweltgerecht verwerten. Dabei werden die Möglichkeiten zur Fahrzeug- und Teileverwertung laufend weiterentwickelt und verbessert. Somit werden der Chrysler Voyager und der Chrysler Grand Voyager die Erhöhung der gesetzlichen Recyclingquoten auch zukünftig fristgerecht erfüllen. Weitere Informationen erhalten Sie unter [www.chrysler.de](http://www.chrysler.de) und unter +49 18 0300 0361 (EUR 0,09/Min. aus dem nat. Festnetz).

Chrysler, Jeep® und Voyager sind eingetragene Marken von DaimlerChrysler.

